

ЛУГА TAX FREE:

Позволяет сэкономить на покупках, совершенных в магазинах Беларуси, нерезидентам ЕАЭС (ЕАЭС включает Беларусь, Россию, Казахстан, Армению, Киргизию).

Предусматривает возврат **15%** от суммы покупки без НДС.

Распространяется на все товары, которые облагаются НДС по ставке 20%.

Доступна при покупке на сумму более 30 белорусских рублей в течение одного дня в одном магазине – участнике программы **Tax Free**.

X FREE SERVICE:

Provides you the opportunity to save money on shopping in Belarus to non-residents of the EAEU (the EAEU comprises Armenia, Belarus, Kazakhstan, Kyrgyzstan and Russia):

Provides the return of 15% of a purchase amount without VAT;

is available for goods are taxed at VAT rate of 20%;

is available by spending over 80 BYN in a Tax Free partner store during a same day.

Где вопросы?

WHERE ARE QUESTIONS?

Дополнительную информацию о системе **Tax Free** можно получить в РУП "Белтаможсервис":

Further information about **Tax Free** System is available by phone:

☎ +375 (17) 279 25 68

☎ +375 (17) 259 75 92

✉ taxfree@btslogistics.by

www.tax-free.by



ВОЗВРАТ НАЛИЧНЫМИ

Услуга оказывается круглосуточно:

■ В Национальном аэропорту "Минск" после прохождения таможенного контроля: в офисе РУП "Белтаможсервис" в зоне Duty Free и в магазине MarketLuga DutyFree. Возврат производится только в белорусских рублях.

■ Через отделения ОАО "АСБ Беларусбанк", расположенные в пунктах пропуска на границе с Польшей (Берестовица, Брузги, Козловичи, Домачево, Песчатка, Варшавский мост), Литвой (Привалка, Беньякони, Каменный Лог, Котловка), Латвией (Григоровщина, Убань), Украиной (Новая Гута, Новая Рудня, Верхний Теребзхов, Мокрань).

Для этого вам потребуется:

заполненный чек Tax Free с кассовым чеком и таможенной печатью;

паспорт или другой заменяющий его документ.

CASH REFUND

You may get VAT Refund by cash 24 hours a day:

■ at the **Tax Free office (in Duty Free zone) and MarketLuga DutyFree store are located at National airport Minsk after customs control.**

You will get your cash refund in Belarusian ruble.

■ through **Belarusbank branches** located at checkpoints on the border with Poland (Bereszowitsa, Bruzgi, Kozlovichi, Domachevo, Peschatka, Varshavsky most), Lithuania (Privalka, Benyakoni, Kamenny Log, Kotlovka), Latvia (Grigorovshchina, Ubany), Ukraine (Novaya Guta, Novaya Rudnya, Verkhny Terebzhov, Mokranj).

For cash refund you will need:

the completed Tax Free Form with receipt and customs stamp;

your passport or another equivalent identity document.



Always on time!

BELTAMOZHSERVICE

TAX FREE



www.tax-free.by

ЧТОБЫ ВОСПОЛЬЗОВАТЬСЯ УСЛУГОЙ, ВАМ ПОТРЕБУЕТСЯ: FOLLOW THE STEPS BELOW TO GET YOUR TAX REFUND:

1 ПОЛУЧИТЬ БЛАНК ЧЕКА GET TAX FREE FORM

Оплатив покупки, обратитесь к сотруднику магазина для оформления чека **Tax Free**. Вам понадобится паспорт или другой заменяющий его документ. Вам будет выдан первый экземпляр чека **Tax Free** и копия его второго экземпляра (для сотрудника таможни), а также специальный конверт.

Некорректно заполненный чек Tax Free – отказ в получении возмещения.

Ask a shop assistant to fill in the **Tax Free Form** when you paying for your purchases. Your passport or equivalent document will be required. Take the first part of the **Tax Free Form** with attached cash vouchers and the duplicate of the second part (for Customs Authorities), as well as a prepaid envelope.

Remember: Form filled in incorrectly - No refund.

2 ПОСТАВИТЬ ПЕЧАТЬ STAMP TAX FREE FORM

При прохождении таможенного контроля предъявите приобретенный товар и заполненный чек **Tax Free** для получения таможенной печати. Ваши покупки должны быть неиспользованными, в неповрежденной упаковке. Таможенный контроль можно пройти в течение **3 месяцев** со дня покупки.

Отсутствие таможенной печати – отказ в получении возмещения.

Provide the **Tax Free Form** and goods you purchased to Customs Authorities to obtain export validation customs stamp. Goods must be unused, in undamaged package. Customs control can be passed within 3 months from the date of purchase. The **Tax Free Form** must be export validated **3 months** after the shopping day.

Remember: No customs stamp - No Refund.

3 ПОЛУЧИТЬ ВОЗВРАТ GET REFUND

■ Заполните в своем чеке **Tax Free** сведения банковской карты, на которую будет перечислена сумма возврата НДС, поставьте подпись;

■ Вложите чек **Tax Free** в специальный конверт, полученный в магазине;

■ Опустите конверт в специальный ящик в пункте таможенного оформления или бесплатно отправьте по почте с территории любого государства.

■ Отправить конверт можно в течение **6 месяцев** после вывоза товаров.

Внимательно и разборчиво указывайте номер и срок действия банковской карты. Номер банковской карты состоит из 16 цифр, расчетный счет указывать не надо. Возмещение возможно на банковские карты Visa, MasterCard и UnionPay оформленные на иностранного жителя.

Некорректно заполненные данные о банковской карте – отказ в получении возмещения.

■ Fill in a credit card number and sign the Form;

■ Put the First part of the Form in the provided special envelope;

■ Use the special mailbox at a Customs Checkpoint or send the envelope from another country for free. You should mail it within **6 months** following the export of goods.

Be careful while filling the Form, make sure that the banking card number and validity are correct and legible. The VAT refund is provided on Visa, MasterCard and UnionPay banking card issued for a foreign resident. The card number contains 16 signs, it's no need to fill in a bank account number. Remember: Incorrectly filled in bank card details - No Refund.

ВАМ БУДУТ ПЕРЕЧИСЛЕНЫ ДЕНЬГИ НА УКАЗАННУЮ БАНКОВСКУЮ КАРТУ В ТЕЧЕНИЕ 30 ДНЕЙ.

YOU WILL GET VAT REFUND PAID TO YOUR CREDIT CARD WITHIN 30 DAYS.



ЭКОНОМИЯ НА ПОКУПКАХ 15%

ECONOMY 15%

СОВЕРШИТЕ ПОКУПКУ

На сумму более 80 бел. руб. в течение 1 дня в 1 магазине. Оформите Чек на возврат НДС (необходим паспорт и кассовый чек) и получите специальный конверт.

ПОЛУЧИТЕ ОТМЕТКУ ТАМОЖНИ

В течение 3-х месяцев со дня покупки. Покупки должны быть неиспользованными, в неповрежденной упаковке.

ПОЛУЧИТЕ ДЕНЕЖНЫЕ СРЕДСТВА

1. На банковскую карту (Visa, MasterCard, UnionPay) в течение 30 дней, отправив Чек на возврат НДС почтовым отправлением в течение 6 месяцев либо опустив его в ящик Tax Free в пункте пропуска.
2. Наличными денежными средствами в Национальном аэропорту «Минск» в пункте возврата РУП «Белтаможсервис» и в магазине MarketLiga DutyFree, а также через 27 отделений АСБ «Беларусбанк», расположенных в пунктах пропуска на границе с Польшей, Литвой, Латвией, Украиной.



1

MAKE A PURCHASE

Over 80 BYN in Tax Free partner store on the same day. Get the Tax Free Form and a prepaid envelope (your passport and sale receipt are required).



2

GET CUSTOMS CONFIRMATION

Within 3 months after the shopping day. Make sure your goods are unused, they must be available for Customs Authorities in original undamaged package.



3

GET VAT REFUND BY CASH 24 HOURS A DAY

1. To your bank card (Visa, MasterCard, UnionPay) within 3 months after 30 days: just mail VAT refund cheque in a prepaid envelope within 6 months following the export of goods or drop it into a Tax Free mailbox at a Customs Checkpoint.

+ 375 17 279 25 68

+ 375 29 767 09 36

taxfree@btslogistics.by

WWW.TAX-FREE.BY



2. In cash: - at the Tax Free office and MarketLiga DutyFree store located at the National airport "Minsk" or - through 27 Belarusbank branches located at checkpoints on the border with Poland, Lithuania, Latvia, Ukraine.

TAX FREE В БЕЛАРУСИ



BELTAMOZHSERVICE

WWW.TAX-FREE.BY

Что такое Tax Free в Беларуси

Tax Free – это система возврата налога на добавленную стоимость (далее – НДС) за покупки, совершенные на территории Республики Беларусь нерезидентами Евразийского экономического союза (далее – ЕАЭС), который включает: Республику Беларусь, Российскую Федерацию, Республику Казахстан, Республику Армению, Киргизскую Республику. Единственным оператором системы Tax Free в Республике Беларусь является РУП «Белтаможсервис».

В Беларуси система Tax Free распространяется на все товары, облагаемые по ставке 20%, и предусматривает возврат 15% от суммы покупки без НДС.

Как покупать с Tax Free

Услуга доступна при приобретении товаров в течение одного дня в одном магазине, работающем по системе Tax Free, на сумму более 80 (BYN) белорусских рублей.

Оплачивая покупки необходимо обратиться к сотруднику магазина для оформления Чека на возврат НДС (далее – Чек Tax Free). Для этого понадобится паспорт или другой заменяющий его документ. Чек Tax Free оформляет сотрудник магазина в трех экземплярах. Покупателю выдается первый экземпляр Чека Tax Free (голубого цвета) и копия его второго экземпляра (желтого цвета, для сотрудника таможи), а также специальный конверт.

Где покупать

Следует обратить внимание на магазины с логотипом Tax Free или спросить сотрудников магазина, предлагается ли услуга Tax Free. Более подробную информацию о магазинах можно получить в разделе - Магазины на сайте www.tax-free.by. Здесь каждый посетитель может составить собственный шоп-маршрут. К системе Tax Free подключены более 800 магазинов, где можно приобрести различные товары - начиная от ювелирных изделий, одежды, обуви и заканчивая бытовой техникой.

Как получить денежные средства

В течение 3 месяцев со дня покупки необходимо пройти таможенный контроль с целью подтверждения вывоза товара за пределы Республики Беларусь. При прохождении таможенного контроля необходимо предъявить приобретенный товар и оформленный Чек Tax Free для получения таможенной печати. Покупки должны быть неиспользованными, в неповрежденной упаковке. Копия второго экземпляра Чека Tax Free (желтого цвета) остается у сотрудника таможенных органов.

Способы получения возврата денежных средств

1. Безналичным перечислением на банковскую карту

В первый экземпляр Чека Tax Free (голубого цвета) покупатель вносит сведения о банковской карте, на которую будет перечислена сумма возврата НДС. Номер банковской карты должен состоять из 16 цифр, расчетный счет указывать не следует. Возмещение возможно только на банковские карты международного образца Visa, MasterCard и UnionPay оформленные на иностранное лицо. Заполненный Чек Tax Free покупатель вкладывает в специальный конверт и опускает в специальный ящик Tax Free, который расположен во всех пунктах пересечения государственной границы Республики Беларусь, или бесплатно отправляет в течение 6 месяцев после вывоза товаров по почте с территории любого государства. Возврат денежных средств осуществляется в течение 30 календарных дней после поступления Чека Tax Free в РУП «Белтаможсервис».

2. Наличными денежными средствами

2.1. в Национальном аэропорту «Минск» в пункте возврата, расположенном в зоне вылета, при предъявлении Чека Tax Free работнику РУП «Белтаможсервис», либо в магазине беспошлинной торговли MarketLiga Duty Free.

При вывозе товаров:

в багаже - предъявить товар в упакованном виде сотрудникам таможенных органов до сдачи его в багаж. В Национальном аэропорту «Минск» необходимо пригласить по телефону сотрудников таможенных органов для прохождения таможенного контроля возле стойки регистрации №1;

в ручной клади - проследовать в красный коридор и предъявить товар в упакованном виде сотрудникам таможенных органов при прохождении таможенного контроля.

2.2. в 27 отделениях АСБ «Беларусбанк», расположенных в республиканских пунктах таможенного оформления на границе с Польшей (Берестовица, Брузги, Козловичи, Домачево, Песчатка, Варшавский мост), с Литвой (Привалка, Бенякони, Каменный Лог, Котловка), с Латвией (Григоровщина, Урбаны), с Украиной (Новая Гута, Новая Рудня, Верхний Теребежев, Глушкевичи, Комарин, Мокраны).

Как отследить статус возмещения

Отследить статус обработки Чека Tax Free можно используя меню «Проверить чек» на сайте www.tax-free.by. Для этого необходимо ввести 10-тизначный номер Чека на возврат Tax Free.

Информация о системе Tax Free в Беларуси

Официальный сайт www.tax-free.by.